



Consejo Económico y Social

Distr. GENERAL

E/CN.15/1997/14/Add.1
9 de abril de 1997

ESPAÑOL
Original: INGLÉS

COMISIÓN DE PREVENCIÓN DEL DELITO Y JUSTICIA PENAL

Sexto período de sesiones

Viena, 28 de abril a 9 de mayo de 1997

Tema 8 del programa provisional*

UTILIZACIÓN Y APLICACIÓN DE LAS REGLAS Y NORMAS DE LAS NACIONES UNIDAS EN MATERIA DE PREVENCIÓN DEL DELITO Y JUSTICIA PENAL

Informe del Secretario General

Adición

1. En la presente adición se resumen las respuestas recibidas de los Gobiernos de los Estados Unidos de América, Qatar y Túnez sobre la conveniencia de establecer un grupo de trabajo entre períodos de sesiones para estudiar los informes relativos a la utilización y aplicación de las reglas y normas de las Naciones Unidas en materia de prevención del delito y justicia penal y recomendar otras medidas a la Comisión de Prevención del Delito y Justicia Penal. Con ello asciende a 16 el número de los Estados que han enviado respuestas.
2. Qatar reconocía que era importante crear un grupo de trabajo que se encargara de estudiar los informes de los gobiernos relativos a la utilización y aplicación de las reglas y normas y de señalar los obstáculos que impedirían su puesta en práctica, con miras a elaborar recomendaciones prácticas y realistas y a someterlas al examen de la Comisión. Apoyaba, pues, la creación de dicho grupo.
3. Túnez propugnaba la creación de un grupo de trabajo entre períodos de sesiones que estudiara los informes de los gobiernos. El grupo estaría en mejores condiciones de seguir y evaluar la labor de los Estados Miembros en lo referente a la utilización y aplicación de las reglas y normas de las Naciones Unidas, así como de determinar eventuales deficiencias en su aplicación. Asimismo, asesoraría a la Comisión con respecto a las medidas adecuadas que debiera adoptar para ayudar a los Estados Miembros a superar las dificultades que experimentarían en la aplicación de las reglas y normas.
4. Los Estados Unidos no apoyaban la creación de un grupo de trabajo entre períodos de sesiones sobre las reglas y normas de las Naciones Unidas. Consideraban que durante las sesiones de la Comisión había tiempo suficiente

* E/CN.15/1997/1.

para entablar los debates de fondo necesarios sobre la cuestión. Un grupo de trabajo del período de sesiones sería más representativo que un grupo de trabajo entre períodos de sesiones.